



Prot. Nr. 11.5/ 21.02/ 687569

Bozen, 12.12.11

Bearbeitet von:
Manfred Röggl
Tel: 0471/412507
Manfred.Roeggla@provinz.bz.it

Comunicazione telematica
Telematische Mitteilung

An alle Bieter

A tutte le ditte offerenti

**Kode der Ausschreibung: "EV-Tech. Ausrüstung
Tunnel Leifers – 92/2011"**

**Mitteilung neues Datum für die Frist zur Abgabe
der Angebote und Eröffnung der Vergabe !**

**Codice della gara: "EV-Tech. Ausrüstung
Tunnel Leifers – 92/2011"**

**Comunicazione nuove date di limite presen-
tazione offerte e di apertura gara !**

Es wird mitgeteilt, dass der Abgabetermin der Angebote auf Mittwoch, den 28. Dezember 2011 um 12.00 verschoben wurde und dass die Vergabe am Dienstag, den 3. Jänner 2012 um 09.00 Uhr beginnt. Die Termine von **14.12.2011** und **20.12.2011** sind somit hinfällig.

In merito alla gara in oggetto, si comunica che è stato posticipato il limite della presentazione offerte a mercoledì 28 dicembre 2011 alle ore 12.00 e l'inizio gara avverrà martedì 3 gennaio 2012 alle ore 09.00, anziché in data **14.12.2011** e **20.12.2011**.

Mit freundlichen Grüßen

DER AMTSDIREKTOR

Distinti saluti

IL DIRETTORE D'UFFICIO

Dr. Georg Tengler